

BUTLLETI MUNICIPAL

www.ajsapobla.net

NÚM. 99 • AJUNTAMENT DE SA POBLA • NOVEMBRE 2004





RECAPTACIÓ DE TRIBUTS DE LA
COMUNITAT AUTÒNOMA DE LES ILLES BALEARS

MUNICIPI DE SA POBLA

COBRANÇA EN PERÍODE VOLUNTARI
ANY 2004

- * Impost sobre béns de naturalesa urbana.
- * Impost sobre béns de naturalesa rústica.
- * Impost sobre vehicles de tracció mecànica.
- * Impost sobre activitats econòmiques.
- * Taxes, preus públics.

HORARI

De dilluns a divendres, de 9 a 13'30 hores
De l'1 d'octubre al 30 de novembre.
Lloc: Edifici "Es Cavallets". Pl. Major, 15

Ses Rondalles
de
Mn Alcover
interpretades
en pintura
per

**GABRIEL
PALLICER**

del 19 al 28
de novembre 2004



Plaça Major, 15
SA POBLA



BERGAS - SA POBLA

75 ANYS DE L'ESCOLA GRADUADA

Alexandre Ballester. Cronista oficial de la Vila

La creació, evolució i activitats, dels centres docents, les escoles, d'una població, marquen els estrats formatius de la cultura general de la mateixa població. És des de l'aprenentatge de les primeres lletres que s'estableixen les bases pels estudis superiors, acadèmics, universitaris. L'existència generacional de persones amb estudis superiors és, en definitiva, la pauta que proporciona un caràcter cívic, il·lustrat, progressista, al conjunt poblacional.

Sa Poble, des de temps prou antics, ha mantingut una permanent preocupació per tenir, en eficaç funcionament, diverses escoles locals. Unes vegades municipals, altres vegades estatals. Vegeu el llibre "Les Escoles a sa Poble. 1821-1913" de Margalida Reinés i Margalida Bauzà, editat l'any 2001, per l'Ajuntament de sa Poble, tot un inventari d'escoles i de mestres del període estudiat.

Noms com els dels mestres Arabí, Franch o Pastor, i de les mestres com Alorda, Abrines o Mas, sobresurten de la simple prosa per esdevenir personatges admirables, mestres amb vocació que, amb els migrants mitjans de l'època, lluitaren contra l'analfabetisme. S'ha de recordar, també, la fonamental tasca pedagògica del col·legi dels "Germans de La Salle", 1907-1913, a sa Poble. La de l'"Escola de la Congregació Parroquial", i la del "Convent de Sant Francesc d'Assís", especialment. Actualment en plena activitat docent.

Tots aquests centres, a més d'altres escoles privades, a sa Poble o es pot oblidar la labor, en uns anys concrets, de les "escoles nocturnes", a les quals hi assistia un important nombre de joves, i no tan joves, que, de dia havien de treballar al camp i, sols els vespres, els podien destinar a aprendre a llegir i escriure, i a fer comptes. Tots aquests centres foren els focus que escamparen, a la nostra vila, les llavors de l'educació escolar.

Però, cap de totes aquestes escoles, tant per la destinació específica planificada des del seu origen, com per la grandiosa noblesa de la seva edificació, com per l'eficient tasca dels successius mestres, han aconseguit, a sa Poble, la categoria, el prestigi, al llarg de setanta-cinc anys, de l'"Escola Graduada". Vertadera, i sovint única, referència de l'educació bàsica, per a generacions i generacions de poblers.

Cap allà als anys 50, "Sa Graduada", per l'operativa coordinació dels seus mestres, va concentrar, i practicar, un model educatiu que va procurar òptims resultats en l'alumnat i, a la llarga, va incidir en l'aixecament del to mitjà cultural de sa Poble. Amb tot, no s'ha de veure



"Sa Graduada", com l'organització docent més eixerida d'una fase determinada de la recent història poblera. S'ha de veure, i s'ha d'apreciar, "Sa Graduada", com una institució escolar activa al llarg dels seus setanta-cinc anys d'existència. Com un conjunt coherent i continuat, amb les metodologies pròpies de cada període, des dels mestres que inauguraren aquelles esplèndides aules, fins als mestres que, avui en dia, hi imparteixen el seu magisteri. "Sa Graduada" és un tot, història i edifici i mestres, a l'imaginari popular, i per a molts sentimentals, dels poblers.

Edificada dins la tanca de Can Verdera, segons els plànols de l'arquitecte Guillem Forteza, la construcció es va dur a terme durant el mandat del batle Miquel Crespí Pons. Les obres s'iniciaren pel març de 1927 i, la inauguració fou el dia 10 de setembre de 1929, amb l'assistència del príncep Jaume, fill del rei Alfons XIII, i del general Miguel Primo de Rivera, i de totes les autoritats, civils i docents, provincials i locals.

La imatge del jove príncep, sordmut de naixement, va restar, a la memòria col·lectiva de molts de poblers, com una imatge entranyable i patètica. Una figura real i dissortada.

Per saber més, sobre s'"Escola Graduada", consultant el documentat llibre de Maria Antònia Roig "S'Escola Graduada", publicat al gener de 1998. I, si voleu, llegiu alguns articles meus al llibre "Àlbum del temps". També, M. López Crespí, a "Temps i gent de sa Poble", s'ha ocupat de l'"Escola Graduada", referent inqüestionable, com ja he dit, per a molts de poblers.

Record un matí lluminós, de la segona meitat del mes de setembre de 1939, anava jo, amb una cartera a l'esquena, dintre el "Grado Elemental" d'en Porcel, unes pleguetes i llapis, vaig arribar, expectant i meravellat, davant el gran edifici, en el qual uns mestres savis i educadors, tendrien cura d'ensenyar-me, a mi i a un centenar d'al·lots més, els misteris de les lletres i dels comptes, durant el nostre període formatiu a l'Escola Graduada. El primer, i més constant, dels bressols educatius a sa Poble, almanco, des dels anys de la meua minyonia fins avui en dia. Mestres com Josep Pastor Coll, Andreu Llompart Oliver, Sebastià Tomàs Capó, i alguns altres, en la meua evocació, i en la dels poblers de la meua edat, seran noms estimats. Lligats, per a sempre, amb l'edifici de l'Escola Graduada, com a símbols majors d'una època escolar daurada i il·lusionada. Receptiva, inoblidable. "Sa Graduada" és això, recordar, almanco per a nosaltres, els d'aquells cursos escolars.

Edita: Ajuntament de sa Poble
Dipòsit legal: PM - 1355/1988
Imprimeix:

 IMPREMTA
BERGAS

C/. Escola, 15 - SA POBLA - Tel. 971 54 01 55

La Policia local celebrà solemnement el dia dels seus patrons



El passat dia 8 d'octubre, la Policia local de sa Pobra va celebrar la festivitat dels seus patrons, els Àngels Custodis. L'acte revestí la solemnitat que habitualment ha caracteritzat aquest tipus de commemoracions, i comptà amb la presència dels membres del consistori pobler i del director general d'Interior del Govern de les Illes Balears, Joan Rotger. En acabar els actes religiosos i protocol·laris, es va ser servir un refrigeri en el casal de la Gent Gran, en què acudiren un gran nombre de ciutadans que volgueren felicitar els membres del cos policial pobler amb motiu de la seva festa grossa.

Antoni Socias "Simonet", mestre glosador



L'Associació Cultural Canonge de Santa Cirga, entitat que Cultural pretén revitalitzar i dignificar la cultura popular en tots els seus vessants, el passat 24 d'octubre, organitzà un acte de reconeixement als glosadors de Mallorca. Entre els glosadors reconeguts, a més de Joan Planissi de Can Picafort i Rafel Roig des Carritxó, hi havia el pobler Antoni Socias "Simonet", als quals es lliurà la insígnia d'or, en un emotiu homenatge en què no hi faltà el batle de sa Pobra, Antoni Serra.

Sa Pobra exposa la seva experiència pràctica sobre atenció a immigrants

El departament de Serveis Socials de l'Ajuntament de sa Pobra ha participat en un encontre que, sota el títol "Immigració a Espanya", va tenir lloc recentment a Ciutadella. L'objectiu de la trobada era posar en comú les experiències de distints consistoris pel que fa a integració de població immigrant –especialment la d'origen extracomunitari- en el seus respectius termes municipals.

Ricard Martínez, psicòleg del departament de Serveis Socials de l'Ajuntament de sa Pobra, va exposar a la seva intervenció els esforços que ha duit a terme el consistori pobler per tal de donar resposta a les necessitats que els creixents fluxos migratoris de població magrebina han generat a sa Pobra durant la darrera dècada. A la seva intervenció, Ricard Martínez va recordar que en els darrers vuit anys la taxa de població immigrant ha passat d'un 6,5% fins al 15,7% de l'any 2003, unes dades que han fet necessari intensificar la tasca que du a terme el consistori pobler, per tal d'afavorir una integració harmònica d'aquests ciutadans dins la realitat poblera.

Signat un conveni de col·laboració entre el Consistori i l'associació cultural Gavina-Televisió Poblera



El passat dia 15 d'octubre va tenir lloc la firma d'un conveni de col·laboració entre l'Ajuntament de sa Pobra i l'associació cultural Gavina-Televisió Poblera, amb vistes a una imminent represa de les emissions de l'esmentada televisió local, després d'una sèrie d'anys d'interrupció. En virtut d'aquest conveni, el consistori facilitarà ajuda econòmica als responsables de Gavina per tal de fer front a les despeses derivades de la posada en marxa d'una programació televisiva estable.

L'esmentat conveni –que fou signat pel batle, Antoni Serra, i pel president de Gavina-Televisió Poblera, Biel Capó, incorpora també una sèrie de mecanismes de cooperació entre ambdues institucions, amb l'objectiu últim que Televisió Poblera pugui estar en condicions de tornar a emetre a principis de l'any que ve, complint d'aquesta manera, de bell nou, la seva funció social com a instrument d'informació lliure, objectiva i plural al servei del conjunt de la societat poblera.

L'Ajuntament de sa Pobra, present en el programa "Terra de Retrobament" de Dènia

L'Ajuntament de sa Pobra va estar present en el programa "Terra de Retrobament", a Dènia (Alacant). Es tracta d'una iniciativa promoguda per la Fundació Baleària en col·laboració amb l'Institut de Serveis Socials i Esportius de Mallorca, i té com a principal objectiu impulsar les relacions i els intercanvis de tipus cultural i social entre els pobles de Mallorca i la comarca alacantina de la Marina Alta, una relació que es remunta a l'època de la conquesta de Mallorca pel rei Jaume I. A l'esmentatencontre hi assistiren representants d'una quinzena de municipis mallorquins, entre d'ells la regidora de Benestar Social del consistori pobler, Joana Maria Amengual.

Inaugurada "Sa Trobadeta", un espai d'encontre per a nins i nines poblers

El passat dia 16 d'octubre va tenir lloc la inauguració oficial de "Sa Trobadeta", un espai pensat i dissenyat per als nins i nines de sa Pobra d'edats compreses entre els 11 i els 14 anys, i que s'emmarca dins el projecte "La ciutat dels infants", impulsada per l'Oficina de Defensa dels Drets del Menor. L'acte d'inauguració comptà amb la presència del batle de sa Pobra, Antoni Serra, acompanyat d'alguns regidors, i del director de l'esmentada Oficina de Defensa dels Drets del menor, Gaspar Rul.ian. Ambdós es felicitaren perquè aquesta iniciativa s'hagi materialitzat en un espai lúdic i autogestionat pels propis protagonistes, els nins i nines de sa Pobra. També assistiren a l'acte membres de l'associació "Pa i Mel", que serà l'encarregada de tutelar el funcionament de "Sa Trobadeta" i de fer respectar les normes que regiran l'activitat d'aquest singular i original espai lúdic.

Precisament, el passat dia 15 d'octubre es va firmar un acord entre l'Ajuntament de sa Pobra i l'esmentada associació "Pa i Mel", en virtut del qual s'estableixen els mecanismes de cooperació entre ambdues institucions per tal de fer possible que "Sa Trobadeta" desenvolupi les seves activitats, a més de fixar les responsabilitats de les dues parts. El conveni fou signat pel batle, Antoni Serra, i per la vicepresidenta de "Pa i Mel", Margalida Serrano.

Membres de l'associació "Es Grif" han decorat els duplicats dels "Caparrots"



Una desena de membres de l'associació "Es Grif" han participat activament, durant aquestes darreres setmanes, en la posada a punt de la rèplica dels populars "Caparrots", sota la coordinació i supervisió de l'artista local Ferran Pizà. Amb aquesta iniciativa, els integrants de l'esmentada entitat han pogut desenvolupar una sèrie d'activitats creatives al voltant d'aquests importants i representatius símbols festius poblers, demostrant un nivell d'implicació realment important i una sensibilitat artística molt notable, com ha reconegut el propi supervisor del procés. De fet, tant la regidora de Benestar Social del consistori pobler, Joana Maria Amengual, com la presidenta de l'esmentat associació, Miquela Cladera, han destacat la importància que ha suposat aquesta iniciativa per a unes persones que han tingut l'oportunitat de donar sortida a les seves inquietuds artístiques i personals, participant en un projecte especialment entranyable com és aquest.

El club Foners sa Pobla al Campionat de Balears



El proper dia 21 de novembre tindrà lloc, a Eivissa, el XXIII Campionat Balear de Tir de Fona, amb la participació de quatre membres del club Foners sa Pobla. Aquests tiradors poblers són: Miquel Pons, Llorenç Biel Fornari, Joan Capó i Toni Franch, els quals podran anar a Eivissa gràcies a la bona regularitat obtinguda a les tirades corresponents al campionat de Mallorca.

Els dirigents i tiradors del club Foners sa Pobla volen donar a conèixer, que han començat les obres del camp de tir, i volen mostrar l'agraïment a l'Ajuntament pel seu interès.

Implica-t'hi, Participa, Actual! L'ASSOCIACIÓ PA I MEL NECESSITA

voluntaris per dur a terme les tasques següents:

- * cursos de castellà per adults (matí)
- * servei de guarderia (matí)
- * activitats d'oci i temps lliure (capvespre)

informació:
tel: 699 345 946

horari d'atenció:
de 8'00 a 15'00 hores

L'Ajuntament implantarà l'ORA en els carrers que envolten el nucli urbà

En els primers mesos de l'any que ve, el consistori pobler començarà a aplicar l'ORA en alguns carrers que envolten el casc urbà del poble. En concret, els carrers afectats seran el carrer Gran –des de la placeta de s'Estació fins el carrer Lluç-, el propi carrer Lluç i el carrer Escola, un tram del carrer Muntanya i les places de s'Estació i Mercat. Actualment s'estan redactant els plecs de condicions que regularan aquest servei d'aparcament limitat i de pagament, i que servirà al mateix temps per constatar les necessitats reals d'aparcament que té el poble davant l'imminent establiment d'una zona de vianants al centre urbà de sa Pobla.



El batle de sa Pobla i el regidor de Festes en el moment en què reben el cartell de la Fira de Tardor 2004, de la mà de la seva autora, Victòria Cervera Comas, una jove publicista poblera que, de manera desinteressada, ha donat la seva obra a l'Ajuntament.

BASTA D'EXCUSES I D'HERÈNCIES. ASSUMEIXI RESPONSABILITATS

El passat 6 d'octubre se celebrà un ple extraordinari, demanat per aquest regidor, i amb el suport dels altres companys de l'oposició, amb un únic punt a l'ordre del dia, que era debatre les actes de la Comissió de Govern de l'Ajuntament. És a dir, allò que s'aprova, i no va a ple, i sols ho decideixen els regidors del PP.

Vàrem discutir i debatre acords presos des de l'agost de 2003 fins a setembre de 2004, i el denominador comú de quasi tots ells és l'opacitat, l'incompliment de la llei i de la normativa, així com l'amiguisme i el favoritisme. Aquesta és la manera de fer feina del nostre equip de govern.

També és veritat que no disposam, els regidors de l'oposició, de la documentació necessària per dur a terme la nostra tasca, feina que entre altres és la de controlar i fiscalitzar l'equip de govern del PP.

Esper que aquest ple almanco hagi servit per corregir aquests tics propis de l'antic Règim i pugem al carro de la modernitat, del segle XXI, fent un exercici de democràcia i pluralitat.

Tots aquests problemes de forma no ens han d'amagar els problemes de fons, però com podeu entendre, per problemes d'espai, no fa possible entrar en matèria. Però vull remarcar la poca valentia o covardia del batle en excusar-se amb "herències" rebudes, ell sabrà per què ho diu. Li record que l'antic batle també era del PP.

Pitjor és donar la culpa a uns funcionaris d'una certa planta de l'Ajuntament, això sí que es covardia. Des d'aquí el meu suport a tots ells.

És necessari agafar el bou per les banyes, no donar culpa a les herències rebudes dels seus companys, la solució es llevar "enxufats" i assessors que cobren 240.000 € cada any, i posar uns mitjans i persones qualificades amb oposicions, per fer feina, això són solucions, la resta excuses de mal...

Lluís Socies, regidor del PSIB-PSOE

QUE ÉS UN PLE? QUINS MEMBRES EL COMPONEN? QUI POT ASSISTIR-HI?

Benvolguts poblers, dins aquest espai vos volem donar resposta a aquestes preguntes que molts de vostès teniu.

Què és un ple? És l'acta on es debaten tots els temes que són de decisió per part del ple de l'Ajuntament i on el batle informa els altres representants polítics.

Quins membres el componen? Dins el ple hi estan representats tots els partits polítics que han estat elegits a les eleccions municipals, en aquest moment hi ha 17 regidors entre els quals hi ha el batle.

Qui pot assistir-hi? Els plens són públics, pot assistir-hi tothom, però només tenen veu els portaveus dels grups polítics i vot tots els membres que el componen.

Una de les parts que té l'ordre del dia del plenari és el de "Precs i preguntes". D'aquest apartat ja vos vàrem fer menció al passat butlletí i es una de les eines que tenim per poder-vos acostar informació i a la vegada és una eina que teniu per poder participar als plens. Des d'Unió Mallorca vos demanam que en faceu ús i que estam a la vostra disposició.

Joana Alomar Serra
Regidora de Unió Mallorca a
sa Pobla.
Email: joanaalomar
@unio-mallorca.com

URBANISME A LA CARTA

Aquest mes han estat moltes les crítiques dels ciutadans de sa Pobla envers la política de l'equip de govern. En són exemple les queixes per les altes taxes i impostos que hem de pagar: impost de béns immobles (contribució urbana), taxa de fers, impost de vehicles de tracció mecànica, ... Tot per pagar a la gran quantitat d'assessors i tècnics contractats a dit, per què altres coses poques se'n fan. També les queixes de la Comunitat Escolar, directors de centres i pares i mares d'alumnes, per la saturació de les aules de les nostres escoles i la ineficàcia del nostre Ajuntament en l'adquisició d'un solar per construir un nou centre.

Una altra crítica ha estat la finca de pisos que s'està construint devora el Monument del Pagès. Segons les Normes Subsidiàries del 91, la Ronda de Circumval·lació havia d'estar alineada i per això es preveia que part del solar on ara es construeix la finca fos part de la Ronda. De fet a molts d'interessats en adquirir aquest solar se'ls va comunicar que se'n reduiria la superfície pel fet abans comentat, motiu pel qual varen desistir en comprar-lo. Resulta, però, que a l'any 2003 hi ha una modificació de les Normes Subsidiàries que modifiquen el traçat de la Ronda amb la qual cosa deixarà d'estar alineada i a més haurà d'agafar part de la placeta que envolta el Monument del Pagès. Per què? Doncs per les mateixes raons de sempre: beneficiar a uns particulars en concret, en aquest cas els propietaris actuals de la finca, en detriment dels interessos generals del poble.

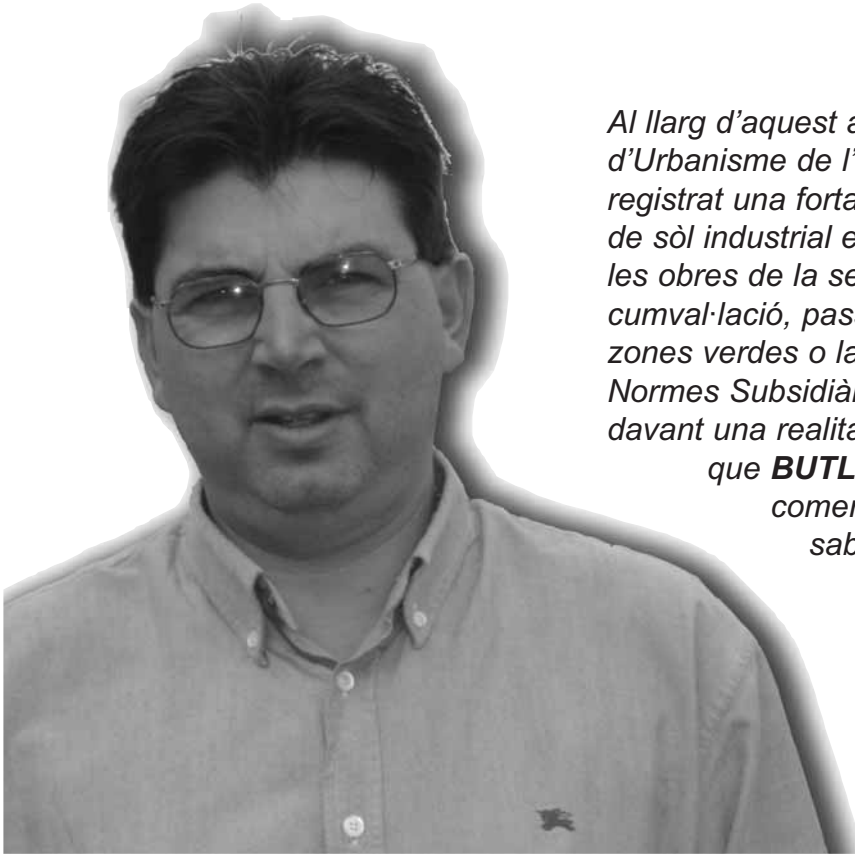
Aquests anys passats, l'Ajuntament es va gastar un bon grapat de milions adquirint solars o cases per tenir alguns carrers alineats, fet que ens va semblar bé. El carrer Dato i Goleta en són exemple. Però després modifica les Normes per fer tot el contrari, per que la Ronda quedi desalineada. Vostès, senyors de l'equip de govern del PP no tenen criteris, l'únic dogma que tenen és defensar els interessos de "segons quins" particulars.

El batle s'excusa sovint, tant en els mitjans de comunicació com en els plens, que molts dels problemes existents són heretats de l'anterior batle o equip de govern. Senyor batle, què no se'n recorda que vostè formava part d'aquell equip de govern, concretament com a primer tinent batle? Què quan l'ex-batle, Sr. Jaume Font, deia blanc vostè alçava el dit? Doncs no s'excusi amb els altres i comenci a posar remei. El problema és que això no li interessa per que al cap i a la fi sou tots els mateixos: Partido Popular.

Joan Comes, Miquel Socies, Bel Comes, Biel Ferragut i Toni Riutort.
Regidors a l'oposició a l'Ajuntament de sa Pobla.

www.mallorcaweb.net/gmsapobla
gmsapobla@mallorcaweb.net

Joan Palou, regidor d'Urbanisme



*Al llarg d'aquest any 2004 que ja s'acaba, l'àrea d'Urbanisme de l'Ajuntament de sa Pobla ha registrat una forta activitat. Des de l'habilitació de sòl industrial en els diferents polígons, fins a les obres de la segona fase de la ronda de circumval·lació, passant per la creació de futures zones verdes o la consolidació de les revisades Normes Subsidiàries... ens trobam tot plegat davant una realitat urbanística nova i complexa, que **BUTLLETI MUNICIPAL** ha volgut comentar amb el seu màxim responsable dins el consistori pobler.*

- Comencem, per exemple, pels polígons industrials i la situació actual d'aquestes figures en el "mapa" de sa Pobla...

- D'entrada, hem de recordar que el polígon de Can Tro ja està acabat i de fet ja es comencen a construir-s'hi les primeres naus. Hem de dir que el polígon de Can Tro –amb 36.000 m²- és el primer que es va dissenyar a sa Pobla amb l'objectiu específic de treure les activitats molestes del nucli urbà del poble. Hi ha altres dos polígons –el de Can Peu Blanc (93.000 m²) i el de Sa Sort Llarga (79.000 m²)- que es troben actualment amb la fase d'aprovació provisional acabada i se'n tramita l'aprovació definitiva per part de la Comissió Insular d'Urbanisme.

- Quan estaran llests aquests dos polígons?

- Nosaltres esperam que en un termini d'aproximadament un any es pugui començar a redactar el projecte de reparcel·lació i urbanització dels dos polígons, com a passa prèvia per començar les obres. De fet, confiam que a finals de la present legislatura tot aquest procés hagi acabat i tant el polígon de Can Peu Blanc com el de Sa Sort Llarga estiguin ja plenament operatius. D'aquesta manera, sa Pobla disposarà de prop de 85.000 m² de superfície neta de sòl industrial, un volum imprescindible per atendre la gran demanda que, en aquest sentit, enregistram cada dia a l'Ajuntament per part d'empreses pobleres que volen optar per traslladar la seva activitat econòmica a un polígon industrial. Lògicament, des de l'Ajuntament volem donar resposta a aquesta demanda, perquè entenem que així contribuïm

també a dinamitzar el sector empresarial de sa Pobla i, per tant, a estimular un major creixement econòmic i la creació de nous llocs de feina.

- Amb l'entrada en funcionament dels nous polígons, la fisonomia de sa Pobla sens dubte canviarà un poc. Des del punt de vista urbanístic, cap a quin model de poble ens dirigim?

- Jo crec que sa Pobla serà, a mitjà termini, un poble ben comunicat, amb les activitats molestes fora del nucli urbà i envoltat per unes vies ràpides –les rondes de circumval·lació- que per una part agilitaran el trànsic, atorgaran més seguretat viària als ciutadans i també "tancaran" el recinte urbà de manera més nítida i uniforme. Per una altra part, hem de seguir avançant en la consolidació d'un model

de poble que una societat moderna com sa Pobla reclama, però sense perdre l'encant de poble que sempre l'ha caracteritzat, al qual crec que ningú de nosaltres vol renunciar.

- De quina manera es pot aconseguir aquest objectiu?

- Bàsicament aplicant les actuals Normes Subsidiàries, que en la seva filosofia plantegen mesures valentes i realment importants per a la vida quotidiana dels ciutadans. Per exemple, a la revisió de les NS, que va tenir lloc l'any passat, vàrem reduir les altures que es podien construir a les noves edificacions, passant de tres a dues. Per una altra part, la superfície mínima per a un habitatge se situa en 80 m² i en totes les noves àrees de creixement només es pot construir una habitatge cada 100 m² de solar. En definitiva, es tracta d'un planejament raonablement restrictiu pel que fa al creixement urbanístic i que introdueix criteris de racionalitat dins aquesta matèria tan important per al desenvolupament futur del nostre poble.

- Unes de les grans demandes de la societat poblera és poder tenir accés a unes zones verdes que ara mateix no té el poble...

- Efectivament som conscients que aquesta és una antiga reivindicació dels ciutadans de sa Pobla, i de fet molt aviat disposarem de dues zones verdes a Can Tro (amb un total de

3.500 m²) i una altra a la plaça del carrer Jaume II (amb uns 1.800 m² disponibles, aproximadament). Per una altra part, confiam que durant aquesta legislatura comencin les obres del parc mediambiental de Can Cirera Prim, que sens dubte serà un dels "pulmons" de sa Pobla en un futur pròxim. Finalment, convé recordar que en uns pocs anys es desenvoluparan totes les unitats d'actuació i urbanitzables –que actualment ja han començat la seva tramitació– i que comptaran també amb la seva corresponent zona verda.

- Abans heu parlat de la ronda de circumval·lació. Quina és la situació actual d'aquest projecte?

- Com ja he dit abans, és una fita molt important, tant pel que fa a la regulació del trànsit i la millora de les comunicacions, com perquè delimita el contorn urbà del poble, fins ara una mica dispers. Pel que fa a les obres, les de la segona fase – fins a la carretera de Muro-estan avançant a bon ritme i confiam inaugurar-la dins els primers mesos de l'any que ve. Per acabar, hem lliurat a la conselleria d'Obres Públiques el projecte de tercera fase de la ronda (fins a la carretera d'Inca), amb la qual cosa aconseguirem el nostre objectiu de tenir el poble completament envoltat per les rondes.

- Parlant precisament de

"hem lliurat a la conselleria d'Obres Públiques el projecte de tercera fase de la ronda (fins a la carretera d'Inca), amb la qual cosa aconseguirem el nostre objectiu de tenir el poble completament envoltat per les rondes."

rondes, han sorgit informacions relatives a una suposada alteració del traçat de la ronda -a l'altura del monument del pagès- per afavorir una obra privada...

- Crec que seria bo que les afirmacions es fessin en base a documentació real, d'aquesta manera s'evitaria confondre els ciutadans amb informacions totalment incorrectes. De fet, l'alineació de l'edifici en qüestió està ja previst a les Normes Subsidiàries i no s'ha tocat ni un centímetre, per tant és totalment fals que l'esmentat edifici entri dins el perímetre de la ronda. A més, aquest traçat ja estava contemplat a l'anomenat "Pla Fuster" de 1950, que és l'antecedent directe de l'actual ronda i del seu traçat. Per tant, no hi ha cap alteració del traçat, només s'incorpora una rotonda que permetrà regular la velocitat dels vehicles i facilitar l'accés a les carreteres de s'Albufera i Can Picafort.



Divendres, 19

14:00 h -Presentació del CARTELL I PROGRAMA DE LA XIV FIRA DE TARDOR, a sa Canova.

20:00 h Inauguració, al bar Casa Miss, de les pintures de JORGE CABRAL.

20:30 h Presentació, a sa Congregació, del llibre MENJAR BÉ A SA POBLA.

21:00 h Inauguració de l'exposició de pintures Silencis cromàtics, de CATI MARI M O R A G U E S FRONTERA, al bar Rapinya.

21:30 h GIMCANA NOCTURNA, organitzada pel club d'esplai "Es Jardí Màgic".

21:30 h A l'església parroquial, CONCERT: *Xeremiers de Son Roca*, Tomeu Camps i Pere Joan Martorell, i presentació del CD *Trempats*.

Zampognari di Sicilia, Pietro Cernuto, Benedetto Saja i Gracia Agata Magazzù (veu). Presentació: Nada Gitto i Francesc Valcaneras.

Xeremiers de Malta, Falzon Charles, Falzon Joseph i Farrugia Francis sonaran el *zaqq* (xeremies), el *tambur* (tambor maltès) i la *rabbada* (ximbomba). Presentació: George Mifsud-Chircop i Pere Morey.

23:00 h Concert de MÚSICA ALTERNATIVA, amb l'actuació de STERLIN, SOLEX, APOSTLE OF HUSTLE I BROKEN SOCIAL SCEN.

Diumenge, 21

10:00 h A sa Congregació, II ENCONTRE DE PINTORS PER LA SOLIDARITAT.

10:15 h GRAN TROBADA DE XEREMIERES I FIRA DE LUTHIERS, a la plaça Major.

11:30 h Inici del CERCAVILA AMB ELS GEGANTS, des del museu de Can Planes.

12:00 h SONADA DELS XEREMIERES a la plaça Major i V ENCONTRE DE GEGANTS.

17:00 h TROBADETA DE PINTORS al pavelló municipal d'esports, amb acompanyament musical.

19:00 h A sa Congregació, TEATRE: *CHINAMEN*, de Michael Frayn, de la companyia: Elàstic Nou, en l'adaptació de Andreu A. Segura i Seguí.

14^a Fira de Tardor
"Temps de Matances"
Sa Pobla, 27 - 28 Novembre 2004

Dissabte, 20

19:00 h A sa Congregació, conferència a càrrec de NADA GITTO, etnomusicòloga italiana: *Morfologia e repertori delle zampogne dell'Italia meridionale*.

19:30 h Inauguració de l'exposició de pintures de JOAQUINA FUENTE ESPINA, al carrer d'Asalto, 12.

20,30 h A l'Ajuntament, EXPOSICIÓ DE FOTOGRAFIES I ZAMPOGNES. Constructors: Domenico Cosentino i Saja Salvatore. Presenta: Nada Gitto.

Dimarts, 23

20:00 h Presentació del nou web municipal www.ajsapobla.net, a sa Congregació.

Dimecres, 24

20:00 h A sa Congregació, presentació de llibre de poemes *Volar yo quisiera*, de COLOMA CASTELL ALOMAR.

Dijous, 25

- 20:00 h** Inauguració de l'exposició de VÍCTOR BORISOV, a la plaça del Museu de Sant Antoni i el Dimoni.
- 20:45 h** Conferència a sa Congregació, amb el títol *Etnografia de "ses Matances": Rituals de sacrifici i festa*, a càrrec d'ALEXANDRE BALLESTER, cronista oficial de la Vila.

Divendres, 26

- 19:30 h** Inauguració de l'exposició de Toni Socies "MOBLE ANTIC", a la carretera d'Inca, núm. 38.
- 20:00 h** Al col·legi SA GRADUADA, inauguració de l'EXPOSICIÓ DE FOTOGRAFIES amb motiu de la commemoració del 75è. aniversari del centre.
- 21:00 h** A la Sala Rex, VIII TAST DE VINS, organitzat pel "Grup d'Amics del Vi de sa Pobla".

Dissabte, 27

- 10:00 h** EXCURSIÓ GRATUÏTA AMB MINITREN, corresponent al programa turístic *Sa Pobla Open Land*. Informació i inscripcions al tel. 971 540741.
- 10:30 h** Obertura del mercat medieval.
- 12:00 h** EXCURSIÓ GRATUÏTA AMB MINITREN, corresponent al programa turístic *Sa Pobla Open Land*. Informació i inscripcions al tel. 971 540741.
- 17:00 h** Inauguració dels recintes firals.
- 17:30 h** A la plaça Major, actuació per al públic infantil, a càrrec del grup CUCORBA.
- 17:45 h** Al local del carrer Muntanya, núm. 9, inauguració de la TÓMBOLA de l'Associació contra el Càncer – Càritas parroquial de sa Pobla.
- 18:00 h** CONCERT de la Banda Municipal de Música i de la Coral de sa Pobla, a l'església parroquial.
- 19:00 h** Actuació dels personatges medievals, a la plaça Major.
- 20:30 h** Ballada popular, a càrrec de MARJAL EN FESTA, a la plaça Major.

- 24:00 h** Actuació del grup *Reggae GLASFORD'N-PROVIDENCE*, a la plaça Major.

Diumenge, 28

- 10:00 h** EXCURSIÓ GRATUÏTA AMB MINITREN, corresponent al programa turístic *Sa Pobla Open Land*. Informació i inscripcions al tel. 971 540741.
- 10:15 h** A la carretera de sa Pobla - Pollença, ESPECTACLE EQÜESTRE, organitzat pel *Centre Eqüestre Son Vivot*.
- 10:30 h** Obertura del MERCAT MEDIEVAL
- 10:30 h** A l'antiga estació del tren, recepció oficial d'autoritats.
- 11:00 h** A la plaça Major, actuació de BALLADA POBLERA.
- 12:00 h** EXCURSIÓ GRATUÏTA AMB MINITREN, corresponent al programa turístic *Sa Pobla Open Land*. Informació i inscripcions al tel. 971 540741.
- 13:00 h** Als voltants del recinte firal, actuació dels PERSONATGES MEDIEVALS.
- 16:00 h** Actuació dels PERSONATGES MEDIEVALS.
- 17:00 h** A la plaça Major, actuació per al públic infantil, a càrrec dels PALLASSOS GERMANS MÉMOLI amb l'obra *Una tragèdia grega*.
- 20:00 h** A la plaça Major, TEATRE. DIABÉTICAS ACELERADAS presenta la seva obra *Urgencias*.
- 22:30 h** Fi de festa, amb l'espectacle pirotècnic medieval.





PROGRAMACIÓ DEL MES DE NOVEMBRE

Divendres, dia 5 de novembre

PROJECCIÓ DE DIAPOSITIVES

A les 20 hores: **El Barranc de Biniaraix**, a càrrec de Bartomeu Payeras.

CINEMA

CINECLUB. CICLE JERRY LEWIS.

A les 21.45 hores: **El terror de las chicas**. "The Ladies Man". Director: Jerry Lewis. EUA. 1961. Comèdia. Entrada lliure.

Dissabte, dia 6 de novembre

MÚSICA

A les 22 hores: WAITING FOR WAITS presenta: Nits d'Americana. CHUCK PROPHET en concert.

El californià i ex Green on Red presentarà l'aclamat darrer treball "Age of Miracles" d'una qualitat indiscutible. Preu: 10€

Divendres, dia 12 de novembre

CINEMA

CINECLUB. CICLE JERRY LEWIS.

A les 21.45 hores: **El profesor chiflado**. "The Nutty Professor". Director: Jerry Lewis. EUA. 1963. Comèdia. Entrada lliure.

Divendres, dia 19 de novembre

CINEMA

CINECLUB. CICLE JERRY LEWIS.

A les 21.45 hores: **Caso clínico en la clínica**. "The Disorderly Orderly". Director: Jerry Lewis. EUA. 1964. Comèdia. Entrada lliure.

Diumenge, dia 21 de novembre

TEATRE

A les 19 hores: CHINAMEN de Michael Frayn.

De la companyia: Elàstic Nou, en l'adaptació de Andreu A. Segura i Seguí.

Els compromisos amb les nostres amistats poden complicar un capvespre que es presentava tranquil i agradable. Una comèdia d'embulls amb l'humor britànic més exquisit que posa al descobert les alegries de la vida en parella. Preu: 6€

Divendres, dia 26 de novembre

CONFERÈNCIA

A les 20 hores: Conferència informativa sobre benestar i relaxació. A càrrec de Raül Genovès Company: Massatgista i monitor de tècniques corporals i de relaxació.

Davant la intensa demanda d'activitat i acceleració a la qual ens veiem sotmesos actualment resulta molt favorable i convenient trobar un temps i un espai on aprendre a alliberar els excessos de tensió i de càrrega acumulats, tant a nivell físic com en els aspectes mental i emocional; una "aturada" que ens permeti connectar amb la relaxació i la calma.



BIBLIOTECA

ELS LLIBRES MÉS LLEGITS

Novel·la:

Carlos Ruiz Zafón. La Sombra del viento
Albert Sánchez Piñol. La Pell freda.
Dan Brown. El Codi Da Vinci
orge Bucay. Cuentos para pensar
Emili Teixidor. Pa negre
Johanna Lindsey. El Heredero
Alfred Bosch. Les Set aromes del món
Carme Riera. La Meitat de l'ànima
John Le Carré. Amigos absolutos
Dan Brown. El Código Da Vinci

Llibres per a joves:

J. K. Rowling. Harry Potter i l'orde del Fènix
Isabel Allende. El Reino del Dragón de Oro
Isabel Allende. La Ciudad de las bestias
J. K. Rowling. Harry Potter i el calze de foc
Bianka Minte-Knig. Petons, esperances i vacances
J. K. Rowling. Harry Potter i el pres d'Azkaban
J. K. Rowling. Harry Potter y la orden del Fénix
Laila Karrouch. De Nador a Vic
J. K. Rowling. Harry Potter i la cambra secreta
J. K. Rowling. Harry Potter y el cáliz de fuego

Contes per a nins i nines de 0-5 anys:

Olivier Tallec. Un So per a cada imatge
Baül de palabras
Lucy Cousins. Vamos Maisy, vamos!
Lara Jones. El Gat Mimma
Roser Capdevila. Les Tres bessones i Gaudí
Anna Obiols. El Petit Dalí... i el camí cap als somnis
Jane Simmons. Daisy i la lluna
Chris Wormell. Dues granotes

AULA INFORMÀTICA MUNICIPAL

Els universitaris i socis de l'aula tenen accés a internet i a les noves tecnologies i pots fer els teus treballs i imprimir-los.

Exposicions al Museu d'Art Contemporani

Fins al dia 12 de desembre es pot visitar al Museu l'exposició ART EMERGENT II

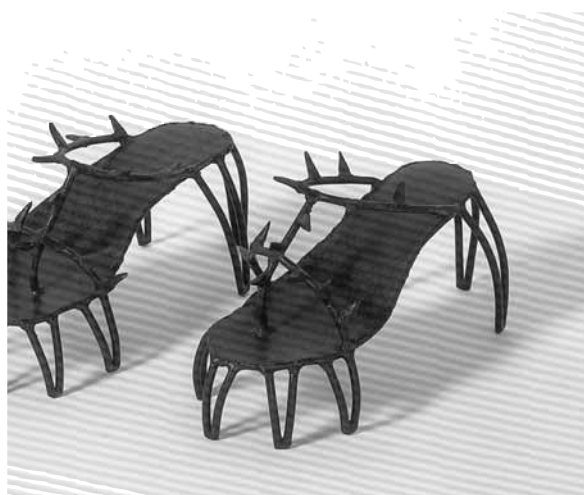


Es tracta d'una mostra seleccionada entre els joves artistes que viuen i treballen a Mallorca i que pretén oferir una actualització dinàmica de les diferents pautes de creació artística que es desenvolupen en el dia a dia de la nostra societat.

No es tracta d'un projecte tancat ni d'una visió acabada de la creació contemporània, ans al contrari, el format obert i flexible permet una actualització constant incorporant els nous artistes que sorgeixen —emergeixen— en el nostre panorama.

La mostra s'emmarca en un projecte de col·laboració entre museus i centres d'art de Mallorca liderada pel projecte Llevant que anima Joan Carles Gomis desde Manacor. Els artistes ara representats són Jaume Canet, Carles Moll, Martí A. Monjo, Ana Camuñas, Rafel Perelló, Aina Perelló, Blanca Pérez-Portabella, Eliana Perinat, Joan M. Arrom, Fabian Schalekamp i Joan Vallespir, però ja està en marxa un nou Art Emergent III on ja tenen important presència artistes de sa Pobra.

La tècnica de la Il·lustració. Joan Miquel Bennàssar



Sovint, quan mirem les il·lustracions que s'inclouen als llibres, contes, revistes de divulgació, catàlegs... pensam amb admiració en la minuciosa tècnica que fan servir aquests artistes que quasi mai no entren a formar part de l'elegit grup dels creadors plàstics ja que la seva obra quasi sempre es fa per encàrrec i quasi sempre en forma de suport a un text escrit. Ara tindrem l'ocasió de comprovar que la il·lustració és vertaderament un ofici difícil i que els il·lustradors de qualitat no desmereixen la plena qualificació d'artistes.

Joan Miquel Bennàssar, un jove il·lustrador que ha realitzat in comptables treballs que, molt probablement hem vist en alguna publicació sense demanar-nos pel seu autor, presenta una mostra dels seus treballs i —el que encara resultarà més fascinant— l'exposició del procés de gestació d'una il·lustració des de la primera idea fins al resultat final. Una exposició altament recomanable per als alumnes de plàstica i que aconsellem visitar abans de les vacances de Nadal.

Exposició a "Es Cavallets", del 3 al 26 de desembre. Inauguració divendres dia 3 a les 20 hores.

Gabriel Pellicer. Pintar les Rodalles Mallorquines

Durant la fira, concretament del 19 al 28 de novembre, podreu visitar a "Es Cavallets" una interessant mostra de pintura on l'artista Gabriel Pellicer presenta la seva particular visió de les històries que

ens conten les rondalles d'en Jordi des Racó. Són quadres on se sintetitzen la Flor Romanial, En Pere d'es forn, Na Blancaflor, Na filet d'or i així fins a setze populars rondalles recopilades per Mn. Alcover.

Una exposició altament recomanada per a tots els qui volen gaudir d'una nova mirada sobre la nostra tradició literària i que es podrà visitar la setmana de fira. Inauguració divendres dia 19 a les 20.h.

A las puertas de una nueva edición de la Feria



Un año más, la popular feria poblera –*Fira de Tardor*– acude a la cita puntual con las gentes de sa Pobla y con los miles de personas que, procedentes de otros pueblos de la isla, nos visitan con motivo de esta celebración. Se trata, sin duda, de un acontecimiento que permite dar a conocer cada año la realidad de un pueblo dinámico y polivalente, que exhibe su pluralidad como el mejor ejemplo de hacia donde debe avanzar una sociedad moderna.

En esta ocasión, el tema elegido como *leiv motiv* de la feria es la recreación de una de las estampas populares más fácilmente asociables con el otoño-invierno poblereño, como es la matanza del cerdo (las entrañables *matances*). De hecho, una gran parte de la plaza Mayor servirá de escenario para algunos de los símbolos tradicionales más representativos de esta secular celebración, algunos de cuyos detalles se están perdiendo paulatinamente, cayendo al mismo tiempo en el olvido determinados ritos que se encuentran profundamente incrustados en la memoria colectiva de nuestro pueblo.

Uno de los objetivos de la feria será, en consecuencia, facilitar el reencuentro con una entrañable costumbre poblereña que se resiste a desaparecer y que ahora podemos recuperar en beneficio de todos, tanto de los poblereños que, por razones de edad, no han tenido acceso a estos ritos populares, como de quienes se han incorporado a nuestra comunidad y que ahora podrán conocer un poco mejor la idiosincrasia poblereña.

OTRAS NOTICIAS:

EL PASADO 8 DE OCTUBRE, LA POLICIA LOCAL CELEBRÓ EL DIA DE SU PATRÓN, LOS ÁNGELES CUSTODIOS, EN COMPAÑIA DE AUTORIDADES Y COMPAÑEROS.

LA ASOCIACIÓN CULTURAL CANONGE DE SANTA CIRGA CONDECORA CON LA INSIGNIA DE ORO A ANTONI SOCIAS “SIMONET”, GLOSADOR POBLER.

MIEMBROS DE SERVEIS SOCIALS DEL AYUNTAMIENTO SE DESPLAZAN A CIUTADELLA PARA DEBATIR ASPECTOS SOBRE INMIGRACIÓN.

EL AYUNTAMIENTO FIRMA CONVENIOS DE COLABORACIÓN CON LA ASOCIACIÓN GAVINA-TV POBLERA Y CON LA ASOCIACIÓN PA I MEL.

EL 16 DE OCTUBRE SE INAUGURÓ “SA TROBADETA”, UN NUEVO ESPACIO DESTINADO AL ENCUENTRO ENTRE LOS MÁS JÓVENES DEL PUEBLO.

JOANA M. AMENGUAL, CONCEJAL DE BENESTAR SOCIAL, ASISTE A UNA SESIÓN DEL PROGRAMA “TERRA DE RETOBAMENT” EN DÈNIA, PARA PROMOVER LAS RELACIONES DE MALLORCA CON LA COMARCA ALICANTINA DE LA TERRA ALTA.

MIEMBROS DE LA ASOCIACIÓN “ES GRIF” DECORAN UNAS RÉPLICAS DE LOS CAPARROTS.

EL AYUNTAMIENTO ANUNCIA LA IMPLANTACIÓN DE LA ORA EN EL CENTRO DEL PUEBLO.

CICLO DE CINE DEDICADO A JERRY LEWIES EN SA CONGREGACIÓ.

TELÈFONS D'URGÈNCIES

Guàrdia Civil (urgències)	062
Polícia local	971 86 22 86
Polícia local	607 86 22 86
Servei d'urgències mèdiques	061
Centre Salut sa Pobla (urgències)	971 54 04 10
Informació toxicològica (24 h.)	915 62 04 20
Emergències i catàstrofes	112
Bombers	085

- المرس الوطني (الإسعاف)
- الشرطة المحلية
- الشرطة المحلية (العائس)
- مصلحة الإسعاف الطبي
- المركز الصحي (ساوبلا)
- هاتف المعلومات حول حالات التسمم
- هاتف الاعلام عن الطوارئ والكوارث
- الدفاعاتى

TELÈFONS D'INTERÈS

Informació General	1003
Aeroport	971 78 90 00

Ajuntament

Oficines	971 54 00 54
	971 54 00 50
Fax	971 86 21 31
Polícia local	971 86 22 86
	607 86 22 86
Secretaria	871 99 77 77
Tresoreria	871 99 77 78
Intervenció	871 99 77 79
Secretaria de batlia	871 99 77 80
Oficina d'Informació Juvenil	871 99 77 81
Recaptació	871 99 77 82
Urbanisme	871 99 77 83
Cadastre	871 99 77 84
Bar poliesportiu	971 54 18 65
Pavelló poliesportiu	971 54 20 50
	610 53 25 79
Piscines municipals	971 86 20 46
Bar 3 ^a Edat	971 54 04 59
Escoleta Huialfàs	971 86 20 19
Serveis socials	971 54 21 18
Can Planes	971 54 23 89
Biblioteca Municipal	971 53 94 45
Aula d'Adults	971 54 27 05
Sa Congregació · espai jove	971 54 41 11
Museu de Sant Antoni i el Dimoni	971 54 03 94

Agència de transports Parrús	971 54 08 73
Serveis Ferroviaris de Mallorca	971 75 22 45
Autocars Pujol	971 85 02 90
Butano Alcúdia	971 54 16 59
Butano oficines	971 54 54 03

Centres Escolars

Can Peu Blanc	971 54 08 12
---------------	--------------

Joan Taix	971 54 00 08
Escoleta Huialfàs	971 86 20 19
Ntra. Sra. de Vialfàs	971 54 06 48
Sant Francesc d'Assís	971 86 27 03
Sa Graduada	971 54 01 48
Tresorer Cladera	971 86 20 86
Centre d'Anàlisi Clíniques	971 54 16 70
Consultori Veterinari	971 54 14 06
Correus	971 54 00 85
Dispensari c/ Gran	971 54 08 54
P.A.C. (Centre de Salut)	971 54 04 10
Farmàcia Riera	971 54 01 93
Farmàcia Torrens	971 54 07 71
Farmàcia Pericàs	971 54 03 60
Farmàcia Sabater	971 54 15 51
Farmàcia Clar	971 54 10 83
Funerària	971 54 06 46
Mòbil	670 54 06 46
Mòbil	639 63 86 88
GESA avaries	902 53 49 02
Grues sa Pobla	607 44 97 20
Jutjat de pau	971 54 00 52
Neteges Colis	971 54 01 79
Notaria	971 54 06 45
Parròquia	971 54 02 94
Policlínica sa Pobla	971 54 42 23
	971 54 42 24
Ràdio taxi	677 54 64 21
Recollida de fems (trastos)	971 52 30 07
Residència d'Ancians Huialfàs	971 54 09 32
Seguretat Social Son Dureta	971 17 50 00
Seguretat Social Son Dureta	
(a partir de les 17 h.)	971 17 57 57
Seguretat Social Inca	971 50 01 46
Servei d'Extensió Agrària	971 54 04 51
Telefònica avaries	1002
Telegrams per telèfon	971 72 20 00
Televisió Poblara	971 86 22 22



14^a Fira de Tardor

“Temps de Matances”

Sa Pobla, 27 - 28 Novembre 2004